SONY

IC Recorder

دستورالعمل استفاده

ضبط کننده آی سی

ICD-MX20

©2008 Sony Corporation Printed in China

* 2 5 9 0 1 2 0 6 1 * (1)

http://www.sony.net/

اطلاعیه جهت کاربران

برنامه ضبط 2004، 2005، 2003، 2002، 2001، 2000، 1999 © Sony Corporation
مستندسازی Sony Corporation©2005

کلیه حقوق محفوظ است. این کتابچه راهنما با نرم افزار شرح داده شده در آن، تنها بستی بدون اخذ مجوز کتبی قبلی از شرکت سونی Sony Corporation به صورت کلی یا جزئی مورد بازتولید، ترجمه یا تبدیل به هرگونه شکل قابل خواندن توسط ماشین قرار گیرد.

شرکت سونی SONY CORPORATION تحت هیچ شرایطی مسئولیتی در خصوص هرگونه خسارات اتفاقی، تبعی یا خاص، چه بر مبنای ضرر، قرارداد و چه موارد دیگر، که از این کتابچه راهنما، نرم افزار یا دیگر اطلاعات گنجانده شده در آن و یا کاربرد مربوط به آنها حاصل گردیده یا در ارتباط با آنها باشد، نخواهد داشت.

شرکت سونی Sony Corporation حق اعمال هرگونه تغییر در این کتابچه راهنما یا اطلاعات گنجانده شده در آن را در هر زمان و بدون اطلاع قبلی برای خود محفوظ می دارد.

نرم افزار شرح داده شده در این سند نیز تابع شرایط ذکر شده در یک قرارداد جداگانه مجوز استفاده کاربر خواهد بود.

- این نرم افزار برای ویندوز Windows و نمی تواند برای Macintosh مورد استفاده قرار گیرد.
- کابل اتصال ارائه شده مربوط به ضبط کننده آی سی های ICD-MX20 می باشد. شما نمی توانید دستگاه های ضبط کننده آی سی دیگر را به آن وصل کنید.

اعتبار علامت CE تنها به کشورهایی محدود می شود که این علامت به صورت قانونی در آنها تنفیذ می گردد؛ این کشورها عمدتاً کشورهای EEA (منطقه اقتصادی اروپا) می باشند.

رفع اشکالات

قبل از بردن دستگاه برای تعمیر، بخش های زیر را بررسی کنید. اگر بعد از بررسی این موارد بازهم مشکل به قوت خویش باقی بود، با نزدیک ترین فروشنده محصولات سونی Sony مشورت کنید.

دستگاه کار نمی کند.

- باتری ها یا قطب نادرست کار گذاشته شده اند.
- باتری ها ضعیف هستند.
- دکمه ها یا کلید HOLD قفل شده اند. (اگر دکمه ای را فشار دهید، عبارت "HOLD" برای 3 ثانیه ظاهر خواهد شد.)

"Memory Stick" شناسایی نمی شود. تعداد پوشه هایی که بطور خودکار در "Memory Stick" ایجاد شده اند کمتر از 5 است.

- از آنجایی که "Memory Stick" حاوی اطلاعات تصویری یا فایل های دیگر است، حافظه مورد نیاز برای ایجاد پوشه های اولیه کافی نیست. از Windows Explorer یا ابزار دیگر برای حذف کردن فایلهای غیر ضروری استفاده نموده و یا از منوی "Format" دستگاه برای فرمت کردن "Memory Stick" استفاده کنید.

هیچ صدایی از بلندگو شنیده نمی شود.

- فیش هدفون به دستگاه وصل شده است.
- حجم صدا تا انتها کم شده است.

حتی هنگامی که فیش هدفون وصل است، صدا از بلندگو به گوش می رسد.

- اگر در حین پخش فیش هدفون را بطور کامل وارد نکرده باشید، ممکن است صدا از بلندگو به گوش برسد. فیش هدفون را خارج کرده و آن را بطور کامل داخل کنید.

نشانگر عملیات روشن نمی شود.

- گزینه "LED" در منو روی "OFF" تنظیم شده است. منو را نمایش داده و "LED" را روی "ON" تنظیم کنید.

نمی توانید ضبط را شروع کنید.

- حافظه پر است. بعضی از پیغام ها را پاک کنید. یا از Digital Voice Editor برای ذخیره کردن پیغام های ضبط کننده آی سی در دیسک سخت کامپیوتر خود استفاده کنید. می توانید از "Memory Stick" دارای ظرفیت کافی نیز استفاده نمایید.
- کلید حفاظت در برابر نوشتن در "Memory Stick" وارد شده به دستگاه روی "LOCK" تنظیم شده است.
- 999 پیغام در حال حاضر در پوشه انتخاب شده ضبط شده اند. یک پوشه دیگر را انتخاب نموده یا بعضی از پیغام ها را پاک کنید.

نمی توانید یک پیغام را پاک کنید.

- پیغام مربوطه یا پوشه حاوی پیغام در کامپیوتر روی "Read-only" تنظیم شده است. پیغام یا پوشه مربوطه را با استفاده از نرم افزار Windows Explorer نمایش داده و علامت مربوط به "Read-only" را در قسمت "Properties" حذف کنید.
- کلید حفاظت در برابر نوشتن در "Memory Stick" وارد شده به دستگاه روی "LOCK" تنظیم شده است.

نمی توانید یک مورد ضبط یا یک ضبط جابگزین را به پیغام قبلاً ضبط شده اضافه کنید.

- حافظه باقیمانده خیلی کم است. بخش جابگزین شده بعد از اینکه ضبط بخش جابگزین به پایان می رسد حذف خواهد شد. بنابراین، فقط می توانید در محدوده زمان ضبط باقیمانده عمل جابگزینی را انجام دهید.
- به عنوان تنظیم کار خانه، گزینه "Add/Over" (ضبط افزودنی/ جابگزین) روی "OFF" تنظیم شده است. منو را نمایش داده و "Add/ Over" را روی "Add REC" یا "Overwrite" تنظیم کنید.

عمل ضبط ناگهان متوقف می شود.

- عملکرد VOR پیشرفته (ضبط فعال شونده با صدا) فعال شده است. "VOR" را در منو روی "OFF" تنظیم کنید.

عمل ضبط ناگهان متوقف می شود (هنگام ضبط از یک دستگاه خارجی).

- اگر از یک کابل اتصال صوتی بدون مقاومت برای وصل کردن منبع صدا به دستگاه ضبط کننده آی سی استفاده کنید، ممکن است صدا با وقفه ضبط شود. حتما از یک کابل اتصال صوتی مقاومت دار استفاده کنید.

صدای مزاحم (نویز) شنیده می شود.

- شیئی مانند انگشت و غیره تصادفا در حین ضبط به دستگاه برخورد کرده یا به آن مالیده شده و بنابراین صدای نویز ضبط گردیده است.
- دستگاه در حین ضبط یا پخش در نزدیکی یک منبع برق AC، یک لامپ فلورسنت یا یک تلفن همراه قرار گرفته است.
- فیش میکروفن وصل شده در هنگام ضبط کثیف بوده است. فیش را تمیز کنید.
- فیش هدفون کثیف است. فیش را تمیز کنید.

سطح صدای ضبط پایین است.

- "Mic Sense" (حساسیت میکروفن) روی "Low" تنظیم شده است. منو را نمایش داده و گزینه "Mic Sense" را روی "High" تنظیم کنید.
- اگر شنیدن صداهای ضعیف در یک پیغام ضبط شده دشوار است، کلید VOICE UP را به حالت "ON" بلغزانید. صدای پخش می تواند بیشتر قابل شنیدن گردد.

سرعت پخش بسیار سریع یا بسیار آهسته است.

- سرعت پخش در منو در "DPC" تنظیم شده است. کلید DPC را به سمت "OFF" بلغزانید و یا "DPC" را در منو نمایش داده و سرعت پخش را تنظیم کنید.

"D-M--Y--M--" یا "--:--" نمایش داده می شود.

- ساعت را تنظیم نکرده اید. گزینه "Date&Time" را در منو نمایش داده و ساعت را تنظیم کنید.

"D-M--Y--M--" یا "--:--" به عنوان تاریخ ضبط شده نمایش داده می شود.

- اگر پیغام را زمانی ضبط کرده باشید که ساعت تنظیم نشده بوده است، تاریخ و زمان ضبط نمایش داده نخواهد شد. گزینه "Date&Time" را در منو نمایش داده و ساعت را تنظیم کنید.

آیتم های منوی کمتری در حالت منو وجود دارند.

- بعضی آیتم های منو وجود دارند که هنگام تنظیم در حالت ضبط یا پخش، نشان داده نمی شوند.

یک کار اکتر در نام پوشه یا پیغام به صورت "□" نشان داده می شود.

- این دستگاه نمی تواند از برخی کاراکترهایی که با استفاده از نرم افزار ارائه شده "Digital Voice Editor" وارد می شوند، پشتیبانی نموده و آنها را نمایش دهد.

پیغام ها به ترتیب تعداد علائم اولویت در پوشه مرتب نمی شوند.

- پیغام ها با همان روشی که در کامپیوتر مشخص می شود در دستگاه نمایش داده می شوند، مگر اینکه پیغام ها را با استفاده از نرم افزار ارائه شده "Digital Voice Editor" مرتب کنید. با استفاده از نرم افزار ارائه شده "Digital Voice Editor" مرتب سازی را مجددا به ترتیب تعداد علائم اولویت موجود در کامپیوتر انجام دهید.

زمان باقیمانده نشان داده شده در پنجره نمایش، کوتاهتر از زمان نشان داده شده در نرم افزار ارائه شده "Digital Voice Editor" می باشد.

- دستگاه برای انجام عملیات سیستم به مقدار مشخصی حافظه نیاز دارد. این مقدار از زمان باقیمانده کسر می شود، و علت این اختلاف نیز همین است.

عمر باتری کوتاه است.

- عمر باتری در "مرحله 1: نصب باتری ها" بر اساس پخش از طریق بلندگوی داخلی با میزان حجم صدای متوسط است (با استفاده از باتری های آلکالاین سونی LR03 Sony (SG))، بسته به چگونگی کارکرد دستگاه، ممکن است عمر باتری کوتاهتر شود.

نمایش "ACCESS" ناپدید نمی شود.

- اگر لازم باشد که دستگاه مقدار زیادی از داده ها را پردازش نماید، ممکن است پیغام "ACCESS" برای مدتی طولانی نمایش داده شود. این مسئله به معنای نقص در عملکرد دستگاه نیست. صبر کنید تا این پیغام ناپدید شود.

دستگاه درست کار نمی کند.

- باتری ها را خارج کرده و آنها را دوباره با قطب های صحیح کار بگذارید.

نمی توانید دستگاه را به کامپیوتر وصل کنید.

- به دستورالعمل استفاده "Digital Voice Editor 2" مراجعه کنید.

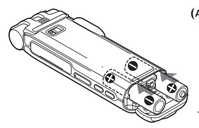
لطفا توجه داشته باشید که ممکن است پیغام های ضبط شده در حین انجام عملیات تعمیر یا سرویس پاک شوند.

◄آغاز به کار

مرحله 1: نصب باتری ها

1 دریوش محل تعبیه باتری را لغزانده و باز کنید.

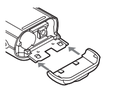
2 دو عدد باتری آلکالاین LR03 (اندازه AAA) را در جهت صحیح وارد نموده و دریوش را ببندید.



حتما باتری ها را ابتدا از قسمت انتهای آنها وارد دستگاه کنید.

هنگامی که باتری ها را برای اولین بار وارد دستگاه می کنید، یا هنگامی که باتری ها را بعد از اینکه دستگاه برای مدتی بدون باتری بوده است داخل دستگاه می نمایید، "Set Date&Time" نمایان می شود. لطفا برای تنظیم تاریخ و زمان به "مرحله 2: تنظیم ساعت" مراجعه فرمایید.

اگر دریوش محل تعبیه باتری تصادفا جدا شده است، آن را مطابق شکل در جای خود قرار دهید.



تعویض باتری ها

نشانگر باتری بر روی پنجره نمایش، شرایط باتری را نشان می دهد:
: هردو باتری را با باتری های جدید جایگزین کنید.
: علامت "Replace Batteries" نمایان شده و کارکرد دستگاه متوقف خواهد شد.

عمر باتری* (با استفاده از باتری های آلکالاین سونی LR03 Sony (SG))

حالت ضبط:	ST	STLP	SP	LP
در حالت ضبط:	8 ساعت	9 ساعت و 30 دقیقه	9 ساعت و 30 دقیقه	10 ساعت و 30 دقیقه
در حالت پخش:	8 ساعت	9 ساعت	9 ساعت	9 ساعت

* در حالت ضبط/پخش پیوسته
ساعت و دقایق تقریبی
هنگام پخش از طریق بلندگوی داخلی با میزان حجم صدای متوسط
بسته به چگونگی کارکرد دستگاه، ممکن است عمر باتری کوتاهتر شود.

استفاده با برق خانگی

آداپتور برق متناوب AC (همراه دستگاه نیست) را به فیش DC IN 3V دستگاه و برپز برق دیواری وصل کنید. از هیچ آداپتور برق متناوب AC دیگری استفاده نکنید.

نکاتی در مورد باتری ها

- از باتری های منگنز برای این دستگاه استفاده نکنید.
- باتری های خشک را شارژ نکنید.
- هنگامی که برای مدتی طولانی از دستگاه استفاده نمی کنید، برای اجتناب از نشتی باتری و ایجاد خوردگی، باتری ها را خارج نمایید.

هنگامی که باتری ها را برای اولین بار بعد از خرید داخل دستگاه قرار می دهید (عقدار‌دهی اولیه حافظه)

"ACCESS" در پنجره نمایش ظاهر شده و حافظه داخلی برای ایجاد 5 پوشه (FOLDER01 تا FOLDER05) بطور خودکار مقداردهی اولیه می شود.

نکات مربوط به زمانی که "ACCESS" ظاهر می شود

- هنگامی که "ACCESS" در پنجره نمایش ظاهر شده و یا نشانگر عملیات به رنگ قرمز یا نارنجی روشن شده یا چشمک می زند، دستگاه درحال دسترسی به اطلاعات است. در حین دسترسی به داده ها، از خارج کردن باتری ها یا جداکردن آداپتور برق متناوب AC (همراه دستگاه نیست) خودداری نمایید. این کار می تواند به داده ها صدمه وارد کند.
- اگرلازم باشد که دستگاه مقدار زیادی از داده ها را پردازش نماید، ممکن است پیغام "ACCESS" برای مدتی طولانی نمایش داده شود. این مسئله به معنای نقص در عملکرد دستگاه نیست. صبر کنید تا این پیغام ناپدید شود.

مرحله 2: تنظیم ساعت

برای استفاده از عملکرد آلارم یا ثبت کردن تاریخ و زمان، باید ساعت را تنظیم کنید. هنگامی که باتری ها را برای اولین بار وارد دستگاه می کنید، یا هنگامی که باتری ها را بعد از اینکه دستگاه برای مدتی بدون باتری بوده است داخل دستگاه می نمایید، "Set Date&Time" نمایان می شود. تاریخ و زمان را مطابق زیر تنظیم کنید:

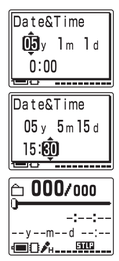
دکمه کنترل را برای انتخاب یک آیتم به طرف بالا، پایین، چپ یا راست (▶/◀/▼/▲) فشار داده و سپس مرکز (■►) را برای تصمیم گیری در مورد آیتم مربوطه فشار دهید.
در این کتابچه راهنما، این عملیات مطابق زیر شرح داده می شوند:

1 دکمه ▲/▼ را برای انتخاب ارقام برای سال فشار دهید.
▲: برای کاهش عدد
▼: برای افزایش عدد

2 دکمه ■► را فشار دهید.
ارقام ماه چشمک خواهند زد.

3 مراحل 1 و 2 را برای تنظیم ماه، روز، ساعت و سپس دقیقه به ترتیب تکرار کنید.
برای انتخاب آیتم قبلی یا بعدی
دکمه ◄ را برای آیتم قبلی یا ► را برای آیتم بعدی فشار دهید.
نکته
اگر به مدت بیش از یک دقیقه دکمه ■► را فشار ندهید، حالت تنظیم ساعت لغو شده و پنجره به حالت نمایش عادی باز خواهد گشت.

4 دکمه ■STOP را برای بازگشت به نمایش عادی فشار دهید.



تکنه در مورد تنظیم ساعت
هنگامی که تنظیم در حالت توقف است، ساعت را تنظیم کنید.

برای نمایش پنجره تنظیم ساعت و زمان فعلی
می توانید پنجره تنظیم ساعت را برای تنظیم تاریخ و زمان با بررسی زمان فعلی نمایش دهید:

1 دکمه ◄ (MENU) را برای نمایش منو فشار دهید.

2 دکمه ▲/▼ را برای انتخاب (ترجیحات) فشار داده و سپس دکمه ■► را فشار دهید.
3 دکمه ▲/▼ را برای انتخاب "Date&Time" فشار دهید.
زمان فعلی در قسمت پایین سمت راست پنجره نمایش نشان داده می شود.

4 برای تنظیم ساعت، دکمه ■► را برای نمایش پنجره "Date&Time" فشار داده و سپس مراحل 1 تا 4 در "مرحله 2: تنظیم ساعت" را دنبال کنید.

توصیه
این دستگاه دارای کلید روشن/خاموش نیست. صفحه نمایش در تمام اوقات نشان داده می شود.

ضبط کردن پیغام ها

شما می توانید حداکثر 999 پیغام را در هر پوشه از 5 پوشه اوله (FOLDER01 تا FOLDER05) ضبط کنید. در تمام پوشه های حافظه داخلی، می توانید حداکثر 1,012 پیغام را ضبط نمایید.
از آنجایی که پیغام ضبط شده جدید بطور خودکار به انتهای آخرین پیغام ضبط شده اضافه می شود، می توانید ضبط را به سرعت و بدون جستجوی انتهای آخرین مورد ضبط شده انجام دهید.

مثلا

پیغام 1	پیغام 2	فضای خالی

پیغام ضبط شده جدید

1 حالت ضبط را انتخاب کنید.

برای نحوه انتخاب حالت ضبط، بخش "بکارگیری منو" را ملاحظه نمایید.

2 پوشه را انتخاب کنید.

① دکمه ► (□) را فشار دهید.
پوشه های موجود در حافظه داخلی نمایش داده می شوند.

آیکون و نام* پوشه انتخاب شده
درایو حافظه داخلی (□)

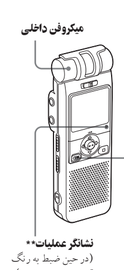
* با پیمایش مکان نما، می توانید یک نام پوشه طولانی را نمایش دهید.

② دکمه ▲ یا ▼ را برای انتخاب پوشه ای که می خواهید پیغام ها را در آن ضبط کنید فشار دهید.

③ دکمه ■► را فشار دهید.

3 ضبط را شروع کنید.

① دکمه ●REC/PAUSE را در حالت توقف فشار دهید.
نیازی نیست به فشار دادن دکمه ●REC/PAUSE در حین ضبط ادامه دهید.



② در میکروفن داخلی صحبت کنید.

* نمایش انتخاب شده با گزینه "Display" در منو ظاهر می شود.
** هنگامی که گزینه "LED" در منو روی "OFF" تنظیم شده باشد، نشانگر عملیات خاموش می شود.

حداکثر زمان ضبط* (حافظه داخلی)
حداکثر زمان ضبط تمام پوشه ها مطابق زیر است.
شما می توانید پیغام ها را برای حداکثر زمان ضبط نشان داده در یک پوشه منفرد ضبط نمایید.

حالت های ضبط**

ST	تقریبا 1 ساعت و 25 دقیقه
STLP	تقریبا 2 ساعت و 45 دقیقه
SP	تقریبا 4 ساعت و 20 دقیقه
LP	تقریبا 11 ساعت و 45 دقیقه

* در حالت ضبط پیوسته
** حالت های ضبط:
ST: حالت ضبط استریو با پخش استاندارد/
STLP: حالت ضبط استریو با پخش طولانی/
SP: حالت ضبط مونو با پخش استاندارد/LP: حالت ضبط مونو با پخش طولانی

حداکثر تعداد پوشه ها هنگامی که هر پوشه حاوی یک پیغام است
شما می توانید حداکثر 340 را در حافظه داخلی و همین تعداد را در "Memory Stick" ایجاد کنید.

نکات قبل از ضبط
- برای ضبط با کیفیت صدای بهتر، حالت ST یا STLP را انتخاب کنید.
- قبل از انجام یک ضبط طولانی، حتما نشانگر باتری را کنترل کنید.
- حداکثرزمان ضبط و تعداد پیغام هایی که می توانید ایجاد کنید، بسته به شرایط استفاده تغییر می کنند.
- برای اجتناب از تعویض باتری ها در طول زمان ضبط طولانی، از آداپتور برق متناوب AC (همراه دستگاه نیست) استفاده نمایید.
- اگر یک میکروفن خارجی را به رابط (میکروفن) وصل کنید، نمی توانید از طریق میکروفن داخلی ضبط نمایید.

توسعه حافظه
شما می توانید حافظه موجود را با وارد کردن یک کارت "Memory Stick Duo" یا "Memory Stick PRO Duo" در داخل شکاف MEMORY STICK دستگاه، توسعه دهید. (مست مقابل را ملاحظه کنید.)

تغییر دادن درایوها
با تغییر دادن درایوها به روش زیر، می توانید از هردو گزینه "Memory Stick" و حافظه داخلی استفاده کنید:
1 دکمه ► (□) را برای نمایش پوشه های موجود در درایو فعلی فشار دهید.
2 دکمه ◄ را فشار دهید.
3 دکمه ▲ یا ▼ را برای انتخاب درایو "Memory Stick" (□) یا درایو حافظه داخلی (□) فشار دهید.

درایو "Memory Stick" (□)

4 دکمه ■► را فشار دهید.
پوشه های درایو انتخاب شده نمایش داده شده و می توانید یکی از پوشه ها را با فشار دادن دکمه ▲ یا ▼ انتخاب کنید.
(اگر به فشاردادن دکمه ▲ یا ▼ ادامه دهید، نمایش به پوشه های درایو دیگر تغییر خواهد نمود.)

شروع ضبط بطور خودکار در پاسخ به صدا – عملکرد VOR پیشرفته
"VOR" را در منو روی "ON" تنظیم کنید.

تکاتی در مورد ضبط
- هنگامی که نشانگر عملیات درحال چشمک زدن بوده یا به رنگ قرمز یا نارنجی روشن است، باتری ها یا آداپتور برق متناوب AC (همراه دستگاه نیست) را جدا نکنید. این کار می تواند به داده ها صدمه وارد کند.
- اگر در حین ضبط، یک شیء مانند انگشت و غیره تصادفا به دستگاه برخورد کرده یا به آن مالیده شود، ممکن است صدای مزاحم (نویز) ضبط شود.

پخش کردن پیغام ها

هنگام پخش یک پیغام از قبل ضبط شده، از مرحله 1 شروع کنید. هنگام پخش پیغامی که ضبط آن را تازه تمام کرده اید، از مرحله ②-2 کار را آغاز نمایید.

1 پوشه را انتخاب کنید.

مرحله 2 در "ضبط کردن پیغام ها" را دنبال نمایید.

2 پیغام را انتخاب نموده و پخش را شروع کنید.

① دکمه ▲ یا ▼ را برای نمایش شماره پیغام مورد نظر فشار دهید.
▲: برای شماره پیغام قبلی
▼: برای شماره پیغام بعدی

② دکمه ■► را فشار دهید.
شماره پیغام انتخاب شده / تعداد پیغام های موجود در پوشه انتخاب شده
نوار لغزان پخش
موقعیت فعلی پخش را نمایش می دهد.
نمایش شمارنده*
تاریخ و زمان ضبط شده پیغام

③ حجم صدا را با استفاده از VOLUME +/- تنظیم کنید.

* نمایش انتخاب شده با گزینه "Display" در منو ظاهر می شود.
** هنگامی که گزینه "LED" در منو روی "OFF" تنظیم شده باشد، نشانگر عملیات خاموش می شود.

دستگاه کلیه پیغام های موجود در یک پوشه را بطور پیوسته پخش نموده و در آغاز آخرین پیغام موجود در پوشه متوقف می شود. (می توانید گزینه "Play Mode" را در منو تغییر دهید به گونه ای که دستگاه، یک پیغام را پخش کرده و در آغاز پیغام بعدی متوقف شود.)

برای	این کار را انجام دهید
توقف در نقطه فعلی	دکمه ■► یا ■STOP را فشار دهید. برای ادامه پخش از آن نقطه، دکمه ■► را مجددا فشار دهید.
رفتن به عقب به شروع پیغام فعلی	دکمه ◄ را یکبار فشار دهید.*
پرش به پیغام بعدی	دکمه ► را یکبار فشار دهید.*
رفتن به عقب به پیغام های قبلی/ پرش به پیغام های بعدی	دکمه ◄ یا ► را مکررا فشار دهید. (در حین حالت توقف، این کلید را همچنان فشار دهید تا بطور پیوسته پیغام ها را رد کنید.)

* این عملیات مربوط به زمانی هستند که گزینه "Easy Search" در منو روی "OFF" تنظیم شده باشد.

جستجو به جلو / عقب در حین پخش (Cue/Review)
- **برای جستجو به سمت جلو (cue):** دکمه ▼ را در حین پخش فشار داده و نگهدارید و در نقطه ای که می خواهید پخش ادامه یابد، آن را رها کنید.
- **برای جستجو به سمت عقب (review):** دکمه ▲ را در حین پخش فشار داده و نگهدارید و در نقطه ای که می خواهید پخش ادامه یابد، آن را رها کنید.

اگر دکمه ▼ یا ▲ را فشار داده و نگهدارید، دستگاه شروع به جستجو با سرعت بالاتر می کند. در حین حرکت به cue/review، شمارنده، صرفنظر از تنظیم حالت نمایش، نشان داده خواهد شد.

هنگامی که پخش با پخش سریع تا انتهای آخرین پیغام انجام می شود
- هنگامی که پخش سریع تا انتهای آخرین پیغام انجام می شود، "Message End" برای 5 ثانیه چشمک می زند. (صدا نمی توانید صدای پخش را بشنوید.)
- اگر دکمه ▲ را هنگامی که "Message End" چشمک می زند هیجدان نگهدارید، پیغام ها به سرعت پخش شده و پخش عادی در نقطه ای که دکمه را رها می کنید، آغاز خواهد شد.
- هنگامی که چشمک زدن "Message End" متوقف شده و نشانگر عملیات خاموش می شود، دستگاه در آغاز آخرین پیغام متوقف خواهد شد.
- اگر آخرین پیغام طولانی بوده و می خواهید پخش را در قسمت جلوتر پیغام آغاز کنید، دکمه ▼ را فشار داده و نگهدارید تا پیغام را تا انتها پخش کنید و سپس دکمه ▲ را در حالی که "Message End" درحال چشمک زدن است، برای رفتن به عقب به نقطه مورد نظر فشار دهید.
- در مورد پیغام های غیر از پیغام آخر، به شروع پیغام بعدی رفته و پخش را در جهت معکوس انجام دهید تا به نقطه دلخواه برسید.

گوش دادن با کیفیت صدای بهتر
می توانید مطابق زیر از کیفیت صدای بهتر لذت ببرید:
- برای گوش دادن از طریق هدفون: هدفون استریو (ممکن است همراه دستگاه بوده یا نباشد) را به فیش ∩ (هدفون) وصل کنید.
- برای گوش دادن از طریق یک بلندگوی بلندگوی داخلی بطور خودکار قطع می شود.
- برای گوش دادن از طریق یک بلندگوی خارجی: یک بلندگوی فعال یا غیرفعال (همراه دستگاه نیست) را به فیش ∩ (هدفون) وصل کنید.

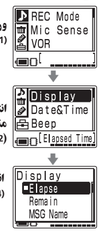
بکار گیری منو

در حین توقف، پخش یا ضبط، می توانید از منو برای تغییر دادن حالت های کارکرد دستگاه در حالت پخش و ضبط، حالت نمایش یا تنظیمات دیگر استفاده کنید. منو را نمایش داده و تنظیمات را مطابق زیر تغییر دهید:

برای	این کار را انجام دهید
1 ورود به حالت منو.	دکمه ◄ (MENU) را فشار دهید.
2 انتخاب منوی مورد نظر (□/□/□/□).	دکمه ▲/▼ را فشار داده و سپس دکمه ■► را فشار دهید.
3 انتخاب آیتم منوی مورد نظر.	دکمه ▲/▼ را فشار داده و سپس دکمه ■► را فشار دهید.
رفتن به عقب به مرحله قبلی.	دکمه ▲/▼ را برای انتخاب (↩) فشار داده و سپس دکمه ■► را فشار دهید. (اگر "↩" ظاهر نمی شود، دکمه ◄ را فشار دهید.)
4 انتخاب آیتم تنظیم.	دکمه ▲/▼ را فشار داده و سپس دکمه ■► را فشار دهید.
5 خروج از حالت منو.	دکمه ■STOP را فشار دهید.

اگر به مدت یک دقیقه هیچ دکمه یا کلیدی را فشار ندهید، حالت منو بطور خودکار لغو شده و پنجره به حالت نمایش عادی باز خواهد گشت.

صفحه نمایش در حالت منو چگونه تغییر می کند



آیتم های منو تنظیمات (*: تنظیم اولیه) Rec / Play / Stop**

□ منوی ضبط / پخش

REC Mode
می توانید حالت ضبط (نرخ بیت) را تنظیم کنید:
ST*: می توانید با صدای استریو با کیفیت بالا ضبط کنید. (48 کیلوبیت بر ثانیه)
STLP: می توانید با صدای استریو برای زمان طولانی تر ضبط کنید. (24 کیلوبیت بر ثانیه) –/–/OK
SP: می توانید با صدای بهتر ضبط کنید (صدای مونو). (16 کیلوبیت بر ثانیه)
LP: می توانید برای مدت طولانی تر ضبط کنید (صدای مونو). (8 کیلوبیت بر ثانیه)
نکته: زمانی که کلید DIRECTNL روی "ON" تنظیم می شود، پیغام حتی در حالت ضبط "ST" یا "STLP" به صورت مونو ضبط خواهد شد.

Mic Sense
می توانید حساسیت میکروفن را تنظیم کنید.
High*: برای ضبط در جلسات یا در یک مکان ساکت و/یا مکان وسیع. –/–/OK
Low: برای ضبط دیکته یا در یک مکان پر سروصدا.

VOR
می توانید عملکرد VOR (ضبط فعال نشونده با صدا) را برای حذف عمل ضبط در زمانی که صدایی وجود ندارد، فعال یا غیرفعال کنید:
ON: هنگامی که دستگاه، صدا را ردیابی نموده و "VOR" نشان داده می شود، ضبط آغاز می گردد. هنگامی که هیچ صدایی شنیده نشده و "VOR Pause" نشان داده می شود، عمل ضبط مکث می شود. OK/–/OK
OFF*: عملکرد VOR غیرفعال می شود. عملیات ضبط عادی انتخاب می شود.
نکته: عملکرد VOR توسط صدای اطراف شما تحت تاثیر قرار می گیرد. گزینه "Mic Sense" را مطابق با شرایط ضبط تنظیم کنید. در صورتی که کیفیت ضبط بعد از تغییر حساسیت میکروفن رضایت بخش نیست، یا در صورتی که ضبط مهمی را انجام می دهید، گزینه "VOR" را روی "OFF" تنظیم کنید.

Add/Over
می توانید حالت افزودن یا جابگزین کردن ضبط را فعال یا غیرفعال نمایید:
OFF*: به منظور اجتناب از پاک شدن پیغام به واسطه عملیات اتفاقی، نمی توانید یک مورد ضبط را اضافه کنید. –/–/–
Add REC: می توانید در حین پخش، یک مورد ضبط را به یک پیغام قبلا ضبط شده اضافه کنید.
Overwrite: می توانید در حین پخش، یک ضبط جابگزین را به یک پیغام قبلا ضبط شده اضافه کنید.

DPC
می توانید سرعت پخش را تنظیم کنید:
OFF*: پیغام ها با سرعت عادی پخش خواهد شد. –/OK/OK
ON: می توانید سرعت پخش را بین دوبرابر سرعت عادی (+100%) و نصف سرعت عادی (-50%) تنظیم نمایید.

Easy Search
می توانید عملکرد جستجوی آسان را فعال یا غیرفعال نمایید:
ON: می توانید با فشار دادن دکمه ▲ (|◄◄) تقریبا 3 ثانیه به عقب رفته، یا با فشار دادن دکمه ▼ (►►|) تقریبا 10 ثانیه به جلو بروید. –/OK/OK
OFF*: می توانید با فشار دادن دکمه ▲/▼ (|◄◄/►►|) پیغام ها را به عقب یا جلو ببرید.

Play Mode
می توانید حالت پخش را هنگامی که دکمه ■► را فشار می دهید، تنظیم کنید:
Cont Play*: دستگاه تمام پیغام های موجود در یک پوشه را بطور پیوسته پخش می کند.
One MSG: دستگاه یک پیغام را پخش نموده و سپس در آغاز پیغام بعدی متوقف می شود. –/OK/OK
Repeat: دستگاه یک پیغام را تا زمانی که دکمه ■► یا ■STOP را فشار دهید، بطور مکرر پخش می کند. "Repeat MSG" و "↻" نمایش داده خواهد شد.

□ منوی پاک کردن

Erase a MSG
می توانید پیغام انتخاب شده فعلی را پاک کنید.
(ست مقابل را ملاحظه کنید.) –/OK/OK

Erase AllMSG
می توانید کلیه پیغام های موجود در پوشه انتخاب شده را پاک کنید.
(ست مقابل را ملاحظه کنید.) –/–/OK

Erase Folder
می توانید پوشه انتخاب شده و پیغام های موجود در آن پوشه را پاک کنید.
(ست مقابل را ملاحظه کنید.) –/–/OK

Format
می توانید یک کارت "Memory Stick" را فرمت کنید. (ست مقابل را ملاحظه کنید.) –/–/OK

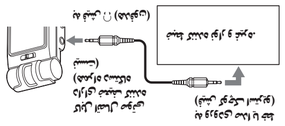
□ منوی ویرایش

Priority
می توانید علامت های اولویت (▲) را به پیغام انتخاب شده فعلی اضافه کنید.
پیغام های ضبط شده معمولا به ترتیب ضبط مرتب می شوند.
(هیچ*/▲/▲▲/▲▲▲) (ست مقابل را ملاحظه کنید.) –/OK/OK

Move MSG
می توانید پیغام انتخاب شده فعلی را به پوشه دلخواه منتقل کنید.
(ست مقابل را ملاحظه کنید.) –/OK/

▶ویرایش صدای مشخصات ضبط

ضبط کردن با میکروفون خارجی یا دستگاه دیگر



۱ دکمه ▲ را برای انتخاب "Mic Sense" در منو دو بار فشار دهید.

۲ دکمه ◄► را فشار دهید تا "High" یا "Low" را برای حساسیت میکروفون انتخاب کنید.

۳ دکمه ■STOP را برای خروج از منو فشار دهید.

ضبط کردن با میکروفون خارجی

میکروفون خارجی را به ورودی میکروفون (صورتی) دستگاه وصل کنید. اگر میکروفون شما دارای منبع تغذیه است، مطمئن شوید که آن را روشن کرده‌اید.

ضبط کردن با بلندگوی داخلی

برای ضبط کردن با بلندگوی داخلی، مطمئن شوید که هیچ چیزی به ورودی میکروفون خارجی وصل نشده است.

▶ویرایش صدای مشخصات ضبط

ویرایش یک مورد ضبط به پیغام قبلی ضبط شده

افزودن یک مورد ضبط به پیغام قبلی ضبط شده

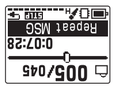
۱ دکمه ■ را فشار دهید.

۲ دکمه ▲ را برای انتخاب "Play Mode" فشار دهید و دکمه ►■ را فشار دهید.

۳ دکمه ▼ را برای انتخاب "Repeat" فشار دهید. مطمئن شوید که "Repeat MSG" انتخاب شده است و دکمه ►■ را فشار دهید.

۴ دکمه ▲ را برای انتخاب "Add REC" فشار دهید و دکمه ►■ را فشار دهید.

۵ دکمه ■STOP را فشار دهید تا از منو خارج شوید.

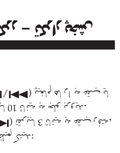


پخش مکرر بخش مشخص شده – تکرار A-B

هنگام پخش، دکمه پخش را در نقطه شروع (A) و پایان (B) برای بخش مکرر، فشار دهید.

برای خاتمه پخش مکرر

دکمه ■ را فشار دهید.

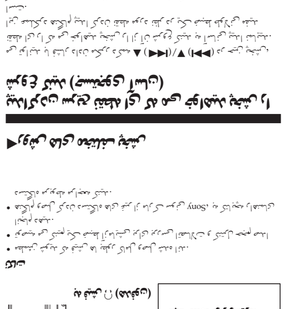


ضبط کردن با یک دستگاه دیگر

۱ کابل صوتی (موجود نیست) را به ورودی میکروفون (صورتی) و خروجی هدفون (سبز) دستگاه دیگر وصل کنید.

۲ دکمه ▲ را برای انتخاب "Add REC" فشار دهید و دکمه ►■ را فشار دهید تا ضبط شروع شود.

۳ دکمه ■STOP را فشار دهید تا ضبط متوقف شود.



ضبط از یک دستگاه صوتی

می‌توانید از یک دستگاه صوتی برای ضبط فایل‌های MP3 در دستگاه خود استفاده کنید.

۱ کابل صوتی (موجود نیست) را به ورودی میکروفون (صورتی) و خروجی هدفون یا خط خروجی (سبز) دستگاه صوتی وصل کنید.

۲ دکمه ▲ را برای انتخاب "Add REC" فشار دهید و دکمه ►■ را فشار دهید تا ضبط شروع شود.

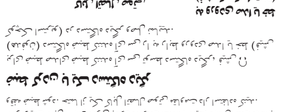
۳ دکمه ■STOP را فشار دهید تا ضبط متوقف شود.

ضبط کردن با بلندگوی داخلی

۱ دکمه ▲ را برای انتخاب "Add REC" فشار دهید و دکمه ►■ را فشار دهید.

۲ دکمه ▲ را برای انتخاب "Overwrite" فشار دهید و دکمه ►■ را فشار دهید.

۳ دکمه ■STOP را برای توقف کردن ضبط فشار دهید.



ضبط جدید در بخش مشخص شده

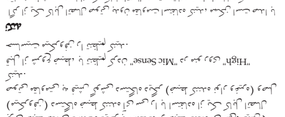
۱ دکمه ●REC را فشار دهید تا PAUSE فشار داده شود.

۲ دکمه ■ را فشار دهید تا "Add REC?" نمایش داده شود.

۳ دکمه ●REC را فشار دهید تا "Overwrite?" نمایش داده شود.

۴ دکمه ●II REC را بفشارید تا ضبط شروع شود.

۵ دکمه ■STOP را فشار دهید تا ضبط متوقف شود.



▶ویرایش صدای مشخصات ضبط

ویرایش یک مورد ضبط به پیغام قبلی ضبط شده

افزودن یک مورد ضبط به پیغام قبلی ضبط شده

۱ دکمه ■ را فشار دهید.

۲ دکمه ▲ را برای انتخاب "Play Mode" فشار دهید و دکمه ►■ را فشار دهید.

۳ دکمه ▼ را برای انتخاب "Repeat" فشار دهید. مطمئن شوید که "Repeat MSG" انتخاب شده است و دکمه ►■ را فشار دهید.

۴ دکمه ▲ را برای انتخاب "Add REC" فشار دهید و دکمه ►■ را فشار دهید.

۵ دکمه ■STOP را فشار دهید تا از منو خارج شوید.

پخش مکرر بخش مشخص شده – تکرار A-B

هنگام پخش، دکمه پخش را در نقطه شروع (A) و پایان (B) برای بخش مکرر، فشار دهید.

برای خاتمه پخش مکرر

دکمه ■ را فشار دهید.

ضبط از یک دستگاه دیگر

۱ کابل صوتی (موجود نیست) را به ورودی میکروفون (صورتی) و خروجی هدفون یا خط خروجی (سبز) دستگاه دیگر وصل کنید.

۲ دکمه ▲ را برای انتخاب "Add REC" فشار دهید و دکمه ►■ را فشار دهید تا ضبط شروع شود.

۳ دکمه ■STOP را فشار دهید تا ضبط متوقف شود.

ضبط کردن با بلندگوی داخلی

۱ دکمه ▲ را برای انتخاب "Add REC" فشار دهید و دکمه ►■ را فشار دهید.

۲ دکمه ▲ را برای انتخاب "Overwrite" فشار دهید و دکمه ►■ را فشار دهید.

۳ دکمه ■STOP را برای توقف کردن ضبط فشار دهید.

ضبط جدید در بخش مشخص شده

۱ دکمه ●REC را فشار دهید تا PAUSE فشار داده شود.

۲ دکمه ■ را فشار دهید تا "Add REC?" نمایش داده شود.

۳ دکمه ●REC را فشار دهید تا "Overwrite?" نمایش داده شود.

۴ دکمه ●II REC را بفشارید تا ضبط شروع شود.

۵ دکمه ■STOP را فشار دهید تا ضبط متوقف شود.

▶ویرایش صدای مشخصات ضبط

ویرایش یک مورد ضبط به پیغام قبلی ضبط شده

افزودن یک مورد ضبط به پیغام قبلی ضبط شده

۱ دکمه ■ را فشار دهید.

۲ دکمه ▲ را برای انتخاب "Play Mode" فشار دهید و دکمه ►■ را فشار دهید.

۳ دکمه ▼ را برای انتخاب "Repeat" فشار دهید. مطمئن شوید که "Repeat MSG" انتخاب شده است و دکمه ►■ را فشار دهید.

۴ دکمه ▲ را برای انتخاب "Add REC" فشار دهید و دکمه ►■ را فشار دهید.

۵ دکمه ■STOP را فشار دهید تا از منو خارج شوید.

پخش مکرر بخش مشخص شده – تکرار A-B

هنگام پخش، دکمه پخش را در نقطه شروع (A) و پایان (B) برای بخش مکرر، فشار دهید.

برای خاتمه پخش مکرر

دکمه ■ را فشار دهید.

ضبط از یک دستگاه صوتی

۱ کابل صوتی (موجود نیست) را به ورودی میکروفون (صورتی) و خروجی هدفون یا خط خروجی (سبز) دستگاه صوتی